[illegible]es 20 de Noviembre de 1873 — MONTEVIDEO — Año X 2ª Época Núm. 2,689

ESTE DIARIO SE PUBLICA EN LA IMPRENTA Á VAPOR
CALLE 25 DE MAYO, 45
[illegible]

GERENTE, RICARDO GOODALL

# EL SIGLO

SUSCRICION
PAGADERA ADELANTADA:
Por mes.... Ps. 2 " moneda nacional
Por 6 meses. " 10.80 " "
Por un año. " [illegible] " "

EL NÚMERO SUELTO 20 cents. ó 2 reales

AVISOS Se publican con arreglo á la tarifa del establecimiento y deben ser pagados en el acto de entregarse.—Se reciben hasta las 6 de la tarde.
COMUNICADOS—Se aceptan gratis cuando son exclusivamente de interés público, cuyo juicio se reserva la Direccion.

DIRECTOR POLITICO
JULIO HERRERA Y OBES

REDACTORES
JACINTO ALBISTUR — PABLO DE-MARIA

ADMINISTRADOR
MIGUEL ALVAREZ

SOLICITADAS—Se cobran adelantadas á razon de 41 pesos por columna ó 36 centésimos por centímetro, debiendo venir garantidas con firma de persona conocida en el caso de que su publicacion pueda inferir cualquier género de responsabilidad.

### Almanaque

NOVIEMBRE, 20.—Santos Felix de Valois y Edmundo rey.

### ITINERARIO DE VERANO DE LA EMPRESA

## de Mensagerias Orientales

Desde el 1.º de Octubre de 1873.

Para San José, por Santa Lucía, todos los dias.
Para Florida, por Juan Chaso, los dias martes, jueves y sábados.
Para Colonia, por Santa Lucía, San José, Nueva Helvecia y Rosario, los dias 2, 6, 10, 14, 18, 22, 26 y 30.
Para Mercedes, por Santa Lucía, Guaycurú y Porongos, los dias 3, 13 y 23.
Para Porongos, por Santa Lucía, San José, Chamizo y San Gregorio, los dias 3, 7, 11, 15, 19, 23, 27 y 30.
Para Durazno, por Juan Chaso, Camino de Maciel, los dias 2, 10, 18 y 26.
Para Tacuarembó, por Santa Lucía, Florida, Durazno, Paso de los Toros, Cuchilla Peralta y Quebrada, los dias 1, 6, 9, 12, 16, 23, 24 y 28.
Para Treinta y Tres, por Pando, Minas, Tapes y paso de los Perdices, los dias 3, 13 y 23.
Para Artigas, por Canelones, Florida, Paso Pereyra y Cerro-Largo, los dias 1, 3, 5, 8, 11, 14, 16, 19, 21, 24, 26 y 29.
Para Rocha, por Pando, San Carlos, Maldonado y San Cárlos, los dias 3, 6, 12, 16, 19, 21, 25 y 29.
Para Minas, por Pando y Sola del Medio, los dias 1, 3, 5, 7, 9, 11, 13, 15, 17, 19, 20, 21, 25, 27 y 29.
NOTA—Esta Empresa hace el servicio de sus diligencias por Santa Lucía, para los puntos [illegible], en combinacion con el Ferro-Carril Central del Uruguay.
La hora de partida será designada en el boletin de [illegible].
[illegible]. *Porfirio Vidal*, Gerente.

## Mensagerias Comerciales

CALLE DEL URUGUAY NÚM. 34.

Itinerario general desde el 1.º de Noviembre de 1873.

*Salidas de la Capital.*

Para San José, por la Barra de Santa Lucía, los dias 4, 12, 20 y 28.
Para San José, por Santa Lucía, todos los dias.
Para Rosario, por Santa Lucía, San José y Colonia Suiza, los dias 4, 8, 12, 16, 20, 24, 28 y fin de mes.
Para Mercedes, por Santa Lucía, San José, Guaycurú y Lata, los dias 10, 20 y 30.
Para Porongos, por Santa Lucía, San José y San Gregorio, los dias 2, 6, 10, 14, 18, 22, 26 y 30.
Para Porongos, por Juan Chaso y Camino de la Cuchilla, los dias 4, 8, 12, 16, 20, 24 y 28.
Para Durazno, por Juan Chaso y Camino de Maciel, los dias 6, 15, 23 y 30.
Para Durazno, por Juan Chaso y Florida, los dias 1, 3, 5, 7, 9, 11, 13, 15, 17, 19, 21, 23, 25, 26 y 29.
Para Polanco del Rio Negro, por Juan Chaso, Florida, Polanco del Yí y Carpintería, los dias 4, 14 y 24.
Para Polanco del Rio Negro, por Canelones, Polanco del Yí y Carpintería, los dias 9, 19 y 29.
Para Artigas, por Treinta y Tres, los dias 7 y 22.

### Diligencias particulares

Las diligencias de la nueva empresa para Maldonado y San Cárlos salen de la calle 18 de Julio, núm. 2, los dias 1, 4, 7, 10, 13, 16, 19, 22, 25 y 28, y vuelven los mismos dias de Maldonado y S. Cárlos.
Para Minas, los dias 1, 7, 13, 19 y 25.
Para los mismos puntos en la Comisaría del Plata, 18 de Julio, 137 los dias 3, 13, 21 y 28.
La Tonda para el Farruco, Paso de Ramírez del Rio Negro y Achar, sale de la calle 18 de Julio, n. 31, los dias 6, 16, y 26 de cada mes.
La América sale del mismo punto para San Roman y Tala, los dias 4, 8, 12, 16, 20, 24 y 28 de cada mes.
La Flor de San Francisco, Yí y Rio Negro, sale los 9, 19 y 29 y regresa los 4, 14 y 24 de cada mes. Agencia. Hotel de Roma.

### Todos los dias

Para Pando, á las 4 de la tarde: Hotel Malakoff.

### VAPORES

El *Nord-América* sale hoy para Rio Janeiro, Gibraltar, Barcelona, Marsella, Génova y Nápoles.

### Sucursales de "El Siglo"

En la Librería de Lastarria y en la Guia de la Capital, La Independencia, se reciben avisos y solicitadas para este diario, publicándose al siguiente dia de su entrega en las mismas condiciones que si se entregasen en esta oficina.

# EL SIGLO

## Volvemos á la discusion de los partidos

Ya lo hemos dicho á *La Patria*—Estamos resueltos á discutir en el terreno que mas le convenga—A nosotros todos nos convienen.

¿Quiere discutir lo pasado? No es la discusion que nosotros elegiríamos; pero si se empeña, discutiremos.

¿Prefiere que hablemos de lo presente?—Estamos á sus órdenes.

Recientemente nos invitó á tratar de la próxima eleccion de Senadores: y nosotros, siempre complacientes con el periódico blanco, escribimos un artículo sobre la eleccion de Senadores.

Pero *La Patria* no encuentra postura que le guste—Ayer, dejando á un lado la discusion á que nos provocó, vuelve á discutir sobre los partidos orientales.

¡Todo sea por Dios! Discutamos otra vez sobre los partidos.

«Pisamos firme», dice *La Patria* al comenzar su artículo: y en seguida—¡cosa rara en quien hace profesion de combatir los principios!—invoca como sus dioses tutelares la verdad, la igualdad, la libertad y la justicia.

De seguro que no hemos de ser nosotros quienes las combatamos.—Esos son cabalmente los principios á que tributamos culto.

Y dale con que estamos desesperados porque el colega se ha plantado la divisa blanca: porque esa actitud, al decir de *La Patria*, desbarata los planes de los que nos hemos figurado que con decir «*se acabaron los partidos*» bastaba para que estos desapareciesen en efecto.

*La Patria* vé visiones, y le zumban los oídos—¿Cuándo hemos dicho nosotros que se acabaron los partidos?

Desafiamos al colega á que en la larga coleccion de *El Siglo* encuentre semejante frase.

Ni hemos dicho, ni creemos que se acabaron los partidos. Es mas, ni lo deseamos—Sabemos muy bien que en todo pueblo regido por instituciones libres, hay necesariamente partidos militantes—Lo que nosotros sostenemos, porque es verdad, y es preciso estar ciego para no verlo, es que la division de los partidos no es hoy en la República la que era treinta años hace: que lentamente, progresivamente, como se verifican siempre las transformaciones sociales y políticas, se ha verificado una radical y profunda transformacion en la division y organizacion de los partidos orientales.

Esta transformacion se ha consumado levantándose una bandera de doctrina y de principios en el seno de los dos antiguos partidos, y protestando contra esa bandera y contra esa doctrina los elementos personales de uno y otro.

Y aquí tenemos que combatir una descomunal heregía política que se ha deslizado en las columnas de *La Patria*, y que esta sostiene con admirable aplomo.

Esa heregía de marca mayor es la afirmacion de que los partidos son inmortales: de que los partidos no mueren, como no mueren las ideas.

¿De dónde ha sacado *La Patria* semejante paradoja, contraria á la razon y desmentida por la historia?

¡No mueren los partidos! ¿En dónde está el partido monárquico en esta República? ¿En dónde está el partido de los Estuardos en la Gran Bretaña? ¿En dónde está el partido monárquico en Suiza?

Pues esos partidos existieron y lucharon. Pero fueron vencidos. Las ideas que representaban desaparecieron, y con ellas los partidos que las sostenian.

Y es que en la sucesion de los tiempos, las creencias y las necesidades no son estacionarias. Sucédense unas á otras como las olas del mar. Y á medida que las ideas y las necesidades se modifican, se modifican tambien los partidos: y si una idea desaparece y muere, desaparece y muere con ella el partido que la sostenia: que tal es la ley indeclinable de los partidos, que poco tiempo pueden estos sobrevivir á la idea generadora que les dió vida.

Y por eso los antiguos partidos de la República se han modificado profundamente.

En el período histórico de las guerras civiles, que fué consecuencia inevitable de la brusca transformacion de las colonias americanas en Repúblicas independientes, los partidos estaban constituidos y organizados para la guerra. Habia en ellos tendencias, no doctrinas definidas. Se reconocian y distinguian por las divisas de guerra, no por los distintos programas de principios.

Asistimos á las postrimerías de ese período histórico. Estamos iniciando el período de la paz y de la libertad.

Y los partidos, obedeciendo á la ley de su existen-[illegible]

[illegible]

hacer concesiones que los alejen de las batallas campales; y eso es todo lo que yo deseo por ahora.

«El tiempo y la fuerza de las cosas harán lo demás.

«Siempre he creido que el predominio absoluto y apasionado de un partido sobre el otro, era la guerra permanente en el país; lo que vale decir, era matarlo. Por esto fuí fusionista en 54, por eso combato hoy de nuevo el exclusivismo del partido que está en el poder.»

Esto es todo lo que en la larga carta del Dr. Herrera ha encontrado *La Patria* que citar.

Pero ¿quién que lea desapasionadamente el párrafo que precede no vé en él la prevision de la situacion á que hemos llegado?

Téngase presente que esas ideas las vertia el Dr. Herrera en 1856: en una época en que el partido que á la sazon dominaba era intolerante y exclusivista—Y téngase presente que desde 1856 hasta 1873 han trascurrido diez y siete largos años de doloroso aprendizage, en que las ideas han hecho su camino, realizándose en ellas un notable progreso.

Y bien, ¿qué decia en 1856 el Dr. Herrera? ¿Qué deseaba para su patria? ¿Cuáles eran sus aspiraciones?

Que los partidos se respetasen, que se alejasen del campo de batalla, que renunciasen á la lucha armada.

«El tiempo y la fuerza de las cosas, añadia, *harán lo demas*.»

Pues bien—Lo que el político de 1856 deseaba y preveia, es lo que se ha realizado.

Los partidos han renunciado á la lucha armada. *El tiempo y la fuerza de las cosas* se han encargado en efecto *de hacer lo demas*.

Y eso que se ha iniciado por la fuerza de las cosas, y que se está verificando con una rapidez que abona la buena índole y el buen sentido de este pueblo; eso es lo que resisten tenazmente los elementos personales de los antiguos partidos: la transformacion de estos en verdaderos partidos de *principios y doctrinas*.

El consejo que al terminar su artículo nos regala *La Patria*, no tiene aplicacion, porque la transformacion que han experimentado los partidos no es hija de un *plan* que nosotros nos hayamos propuesto llevar á cabo: sino que obedece, como lo hemos demostrado, á la ley de la existencia y desarrollo de los partidos, y es producida, como decia con razon el Dr. Herrera, *por la fuerza de las cosas*.

Pero como somos agradecidos, en cambio de su consejo daremos otro á *La Patria*.

No se empeñe en oponerse á la corriente y al progreso de las ideas, porque será indefectiblemente arrollada por ellas. Convénzase de que los tiempos han cambiado.

No se remonte imprudentemente en alas de su deseo, y tenga presente que así como no es dado á la voluntad de un hombre improvisar un partido nuevo, tampoco hay voluntad, por firme que sea, que pueda detener la descomposicion de un partido, cuando la organizacion de este deja de estar en armonía con los progresos y las necesidades de la época.

## Hilachas blancas

Los partidos personales tienen con las sectas socialistas de Europa, algunos puntos de semejanza y de contacto—Estas, en cada conmocion que se produce, piden lo que ellas llaman liquidacion social—Aquellas, en cada provision de puestos públicos, piden la reparticion de las prebendas.

He aquí un ejemplo concluyente:—*La Patria*, hablando de la integracion del Tribunal de Justicia dice: «Dominados nosotros por la idea de la conciliacion de los partidos, creemos que es de conveniencia general, que los miembros que se elijan para integrar el Tribunal, *pertenezcan al partido blanco*».

Singular franqueza la de *La Patria*!—Lo que los mismos *netos* no se atreven á declarar aunque lo piensan y lo sienten, *La Patria* lo proclama á grandes voces, como si se tratase de la cosa mas legítima y natural del mundo. Fuerza es reconocer en ese diario el mérito de la ingenuidad.

*La Patria* dice que se halla dominada por la idea *de la conciliacion de los partidos*; pero ¿de qué manera quiere llevar á la práctica esa idea?—¿Es acaso llamando á todos los ciudadanos y á todos los partidos á agruparse bajo la bandera de los principios liberales?—¿Es acaso no reconociendo otro vínculo de union que las ideas, ni otro propósito que el reinado de las instituciones, ni otra aspiracion que el establecimiento de gobiernos regulares?—¿Es acaso, en fin, haciendo de la política no cuestion de *intereses* sino cuestion de *principios*, buscando como fin exclusivo en la lucha, no el predominio de tales ó cuales personalidades sino el predominio de las buenas ideas, gobierne quien gobierne, sean quienes fueren los que ocupen todos los puestos públicos?—No!—Para *La Patria* no hay mas que un medio de conciliacion entre los partidos orientales: el reparto equitativo de las prebendas: la distribucion por partes iguales, de los empleos públicos!

Qué moral y qué edificante doctrina!

La verdad es, por lo demás, que si *La Patria* no pensase así; si apreciase la cuestion de que trata con arreglo á un criterio menos raquítico y menguado, dejaria de ser un diario *blanco neto* pasándose con armas y bagajes á las filas de los que sostenemos que han pasado los tiempos de profunda subversion de ideas en que el color de la divisa era la única piedra de toque para juzgar á un ciudadano; la razon suprema de elegibilidad en unos casos; la causa, en otros, de una exclusion absoluta y eterna.

Se trata de integrar el Tribunal, nombrando los dos camaristas que le faltan. *La Patria* es la primera que aborda la cuestion, estableciendo que los ciudadanos que se elijan deben tener una condicion esencial y suprema:—*la de pertenecer al partido blanco*. No se puede, en tan pocas palabras, formular un proceso mas completo contra un diario y un partido político!

Predicar semejantes doctrinas en la época actual, cuando las divisas son despojos entregados al cesto del trapero, es rebelarse contra el progreso, es chocar contra el espíritu generoso de la época, es pretender el absurdo de imponer un límite á la marcha transformadora de las ideas, diciéndoles como Jerges á las aguas del Helesponto en un acceso de insensato orgullo: de aquí no pasareis!

*La Patria* sin embargo dice todos los dias que á lo que aspira es á la conciliacion de los partidos. No se puede negar que sus actos se armonizan muy bien con las que dice son sus aspiraciones invariables—Sí;—*La Patria* busca la conciliacion de los partidos y levanta sin embargo como enseña de esa conciliacion las tradiciones *gloriosas* del Cerrito—Mira hácia el porvenir no hácia el pasado, y sin embargo cuando se trata de elegir dos miembros del Superior Tribunal de Justicia establece como primera condicion *que deben ser blancos!*

Adelante con esas ideas que así llegaremos prontamente á la *conciliacion* ambicionada.

Justo es que un partido aspire á la realizacion de sus ideas y sus aspiraciones, y que en esa virtud trate de elegir á los hombres que puedan ser órganos de esas ideas y realizar esas aspiraciones, en el ejercicio de mandatos públicos.—Esto es muy cierto en cuanto á puestos de carácter político como los de Representantes y Senadores.—Si se tratase pues de esos puestos, se explicaria al menos la doctrina de [illegible]

[illegible]

gada la faz, todos pretendieron hacerla buena presa, movidos por el mismo pensamiento.

Para *La Patria* es cuestion de *pelo* el nombramiento de dos miembros del Tribunal de Justicia. Para nosotros es cuestion de inteligencia, de ilustracion y de honorabilidad.

Ya no se pregunta para llevar á un ciudadano á la administracion de justicia si es blanco ó colorado.

Ya no se exige la igualdad de *pelo* para elegir hombres. Apenas si esa condicion se tiene en cuenta al escoger caballos para los coches y los escuadrones.

No rebajemos, por Dios, la dignidad humana, midiendo con semejante criterio á nuestros compatriotas, cuando se trata de consagrarlos con la alta dignidad de magistrados!

Busquemos ciudadanos que respondan á las exigencias de una recta administracion de justicia, sin preguntarles que divisa llevan y comprendiendo que en todos los partidos, en el blanco y el colorado, en el nacionalista y conservador hay hombres dignos de ejercer la funcion de Camaristas.

No pretendemos discutir candidaturas ni nos hemos propuesto combatir las que *La Patria* propone á la Asamblea—el Dr. Fortera y el Dr. Arrascaeta.—Lo que queremos es pronunciarnos contra el círculo estrecho en que se pretende encerrar la eleccion. Lo que queremos es condenar hoy el exclusivismo blanco, como condenaríamos mañana el exclusivismo colorado.

Se quiere hacer condicion de elegibilidad ó de exclusion del hecho de pertenecer á tal ó cual partido, y nosotros rechazamos esa doctrina y el país la rechaza tambien.

A las ideas subversivas que conspiran al fin de hacer perder por la retrogradacion lo que el país ha conquistado por el progreso, es preciso combatirlas en su cuna, y la que proclama *La Patria* es una de ellas, desde que importa la subordinacion del talento, de la honorabilidad, de las mas altas dotes personales y cívicas al color de una añeja divisa.

Afortunadamente esas ideas corren el mismo peligro que su propagandista: morir del mal de los siete dias.

## El candidato para Senador en la Colonia

Acabamos de recibir el telégrama que publicamos en seguida.

En él, varios ciudadanos nos hacen el honor de comunicarnos la proclamacion del Dr. D. Juan Cárlos Gomez como candidato para Senador por el Departamento de la Colonia.

Agradeciendo la deferencia y felicitando á los ciudadanos de la Colonia por su digna y patriótica actitud, saludamos en el Dr. Gomez, hoy al candidato popular de la Colonia, mañana al Senador por aquel departamento.

Hé aquí el telégrama:

Colonia, Noviembre 19 de 1873.

Los ciudadanos que suscriben, á *El Siglo*.

Nos servimos de uno de los mas grandes adelantos de la época para comunicar á ese diario que está proclamado candidato de Senador por el Departamento el ciudadano Dr. D. Juan Cárlos Gomez.

Andrés Torres, Bernardo Seaviela, Marcelino Blanco, Gregorio Cerro, Pedro Badin, Carmelo R. Silva, Leon Zubillaga, Urbano Rifas, Manuel A. Mendez, Alejandro Mac-Vicar, Pedro Mac-Vicar, Manuel Ferrer, T. Etchebehere, Claudino Hernandez, Feliciano Vazquez, Ciriaco Silva, Juan A. Carro, Fortunato Moris, Juan Gastelu, Lorenzo Gutierrez, Miguel Dutilh, Manuel Gonzalez, Alfonso Dutilh, Pedro Ferrer, Adolfo Michel, Martin Gastelu, Honorio Gonzalez, Juan A. Rodriguez, Elias Bone, José M. Perez, Hipólito Ramirez, Rufino Leiva, Manuel Martinez—Siguen firmas.

# EXTERIOR

### Buenos Aires

Noviembre, 18.

El domingo durante la inscripcion y á ciertas horas del dia las calles de esta ciudad eran recorridas por agentes de los partidos que iban y venian á la Policía.

Seguíanles escuadrones de vigilantes de caballería y compañías de infantes que á gran prisa acudian á los parages donde el órden parecia ser amenazado.

En Monserrat tuvo lugar un grave conflicto:

Parece que la mesa se negó á inscribir á un mitrista.

Este se indignó y prorumpió en vivas al General Mitre.

Los vivas se hicieron generales y fueron contestados por los contrarios.

La excitacion se hizo general.

Un hombre de aspecto vulgar se desprendió del grupo alsinista y armado de un puñal promovió el conflicto.

Inmediatamente desnudaron sus armas todos.

La Policía se interpuso entre unos y otros, en considerable número de vigilantes, y aunque el individuo referido no fué prendido, segun parece, se logró evitar un choque que hubiera sido horrible.

Allí habia mucha gente armada de puñales resuelta á una lucha encarnizada.

En las azoteas contiguas habia tambien gentes dispuestas á la lucha.

Mientras trascurrian estos momentos de confusion, en que los gritos, las amenazas y las provocaciones llenaban los aires, los mitristas comenzaron á concentrar sus elementos en esa parroquia.

Así al poco tiempo llegaba un grupo como de doscientas personas dando vivas al General Mitre.

Los grupos engrosaban y á las dos de la tarde habia en la cuadra de Monserrat cerca de setecientas personas mitristas.

Un Secretario del Dr. Alsina se dirigió al principio á caballo y á gran galope á la policía á pedir auxilio de la fuerza pública diciendo:

—Son mas de 700, señor, no los podremos contener, han traido gente de la Boca y de otras partes.

Estas palabras fueron dirigidas al Sr. O'Gorman en la calle de la Victoria por el referido secretario en voz tan alta que fueron oidas por los transeuntes.

A la sazon el Sr. Gefe de Policía se dirigia á Monserrat y ya habia mandado fuerzas suficientes.

Por la noche algunos barrios de la ciudad eran recorridos por partidas alsinistas.

En la esquina de las calles de Belgrano y Lima una de estas partidas prorumpió en *mueras al General Mitre, al partido brasilero* y continuó con gritos análogos, agregándose por personas que merecen fé, que dispararon varios tiros al aire.

Eran pronunciados abajo de los balcones del comité parroquial mitrista.

En otros barrios apartados tuvieron lugar actos análogos.

Una señora se presentó ayer al oficial mayor de policía pidiendo, segun decia, *garantías contra los alsinistas*, agregando que un grupo habia pasado por su casa dando gritos desesperados y rayando las puertas, ventanas y paredes con los puñales.

A propósito de estos escándalos, el Gobierno de la Provincia celebró ayer un acuerdo.

[illegible]

Trató de llevar á cabo por esta razon una horrible venganza.

Su plan tenia por fin asesinar tambien á la dueña y al dueño del café.

—Publicamos en seguida una nota que instruirá al lector de lo ocurrido con los inválidos asilados en el Hospicio y los partidos electorales, sobre lo cual han hecho publicaciones algunos diarios:

Buenos Aires, Noviembre 17 de 1873.

Al Sr. Presidente de la Asociacion P. de los Inválidos, D. José C. Paz.

Tengo el honor de acusar recibo á la nota de Vd. del 15 del presente en la cual se sirve comunicarme que han llegado avisos á esa Comision de que en el Establecimiento á mi cargo, se ha tentado disciplinar la opinion de los asilados, para hacerlos sufragar en favor de uno de los partidos que sostienen la lucha electoral que agita ahora todos los ánimos.

A mismo tiempo me advierte, fundado en recomendaciones anteriores hechas sobre este mismo objeto, que es de mi deber no permitir en manera alguna que se ejerza coaccion sobre los inválidos, haciendo uso de la influencia de los empleados de esa Administracion, lo mismo que la de cualquier funcionario.

Me es grato contestar á Vd. que jamás me he desviado de la senda de la imparcialidad y abstencion completa de los sucesos políticos que el deber me señala y aconseja como único recurso de órden en la administracion que desempeño.

Tanto mas he contribuido á robustecer este modo de proceder, cuanto que de Vd. habia recibido anteriormente recomendaciones especiales sobre el mismo asunto, recomendaciones y advertencias que me marcaban totalmente mi mision.

En cuanto á que se ha tratado de disciplinar la opinion de los asilados en este establecimiento, para hacerlos sufragar en favor de uno de los partidos en lucha, solo diré á Vd. que trabajo alguno electoral se ha hecho ni intentado hacer en el Hospicio.

Solo ha llegado á mi conocimiento el rumor, desvirtuado por las exageraciones, de que en los almacenes, pulperías y cafés adyacentes al Hospicio, algunos individuos habian catequizado á ciertos inválidos comprometiéndoles á sufragar por determinada candidatura.

Como Vd. puede comprender fácilmente, no me es dado impedir esos trabajos, merced á la libertad que los inválidos gozan de hallarse fuera del Hospicio.

Pero sí puedo responder de que nunca en el seno del Hospicio se ha intentado ni se intentará disciplinar la opinion de los asilados, porque consecuente con las instrucciones recibidas, no toleraré trabajo alguno que tienda á destruir la moral de la Asociacion que tan dignamente Vd. preside.

Dios guarde á Vd.

*José R. Garcia.*

—El Sábado á las 10 de la noche, la detonacion de una arma de fuego disparada en una casa de inquilinato en la calle de Venezuela, al llegar al rio, atrajo á los vigilantes de servicio, los que despues de haber penetrado en dicha casa se encontraron con que el que habia disparado el tiro se hallaba encerrado en su cuarto.

Despues de llenar las fórmulas debidas, fué violentada la puerta, y el oficial que fué el primero que penetró, encontró á un hombre que, en ademan suplicante le pedia perdon.

Averiguado lo sucedido, resultó que dicho individuo vivia con una mujer, en concubinato.

Esa noche despues de retirarse de su trabajo se dirijió á su vivienda y al penetrar en ella se encontró con un individuo á quien preguntó la causa que lo traia á su casa y el otro nada le contestó.

Entónces Primo Rebolledo, que así se llama el autor del hecho, sacó su revólver y descargó dos tiros sobre su adversario, consiguiendo solamente herirlo en una mano.

La mujer que se encontraba presente tuvo tiempo de huir, sino tambien hubiera sido víctima.

Conducido Rebolledo á la Policía, al llegar á esta sacó de su bolsillo cien pesos y dándoselos al oficial Mandevill que lo conducia, le dijo que lo largara, lo que como se comprende, no pudo obtener.

### Entre Rios

Por personas llegadas ayer sabemos que el general Vedia quedaba en Fortuna.

Los jordanistas del Salto seguian procurando mandar armamento y vestuario á Lopez Jordan—Las autoridades orientales no prestan una vigilancia activa.

### Santa-Fé

Los avisos de invasion Jordanista á Santa-Fé no han tenido importancia, como se verá por el siguiente parte oficial.

Santo Tomé, Noviembre 11 de 1873.

Al Comandante en Gefe de la division Norte, Coronel D. Ricardo Bazo.

Cumplo con el deber de avisar á V. S. que el dia 8 del corriente, el capitan D. Fabian Zapata encontró en el lugar denominado la ramada una partida como de cincuenta indios armados, que llevaban un arreo de mas de 300 cabezas, entre yeguas y caballos, las que he quitado despues de una persecucion de mas de cinco leguas.

Los indios, señor Coronel, venian vestidos con pantalones punzó y franja, y blusas militares: V. S. puede juzgar qué indios pueden ser.

El capitan Zapata me dice que ha perdido la mas de la municion por falta de cananas y por la mucha lluvia.

Tambien aviso á V. S. que mañana marcho con veinticinco tiradores, montados en caballos de mi propiedad á reforzar á Zapata, porque así me lo pide, pues cree que los indios están muy cerca.

Espero órdenes de V. S., á quien Dios guarde.

*Agustin de Iriondo.*

### Asunto Bane

CONDENACION Á MUERTE—3er CONSEJO DE GUERRA

(Traducido para «*El Siglo*»)

Era el 13 de Octubre cuando el asunto Bane pasaba ante el tercer consejo de guerra.

A las 12, el teniente coronel Deloffe ocupaba el sillon de la presidencia, acompañado de los Sres. Ambrosi, comandante; Doelon, capitan; Wandele, teniente; Perey, sub-teniente, y Holter sargento.

La reunion es poco numerosa pues el proceso Bazaine lo hace concurrencia. Sin embargo el banco de los periodistas está lleno.

Se abre la sesion.

El escribano llama al acusado Bane; nadie responde.

Se concede la palabra al escribano, Mr. Bacq, oficial de administracion, encargado de leer el acta de acusacion redactada por el teniente Guichard.

La primera parte del informe es una biografía del acusado desde su llegada á Paris en 1849, hasta el momento en que se vió obligado á abandonar la Francia. La segunda es la exposicion de los hechos en los cuales se ha hallado mezclado desde esa fecha hasta el 18 de Marzo. La tercera, en fin, formula la acusacion.

Esta tercera parte comprende los cargos mas terribles contra el acusado, entre los cuales no debe olvidarse la contumacia.

Era el caso este ó nunca; dijo el relator, para el hombre llamado á ocupar un asiento en la Asamblea Nacional; de repudiar un sistema de defensa profe-[illegible]

[illegible]

# GACETILLA

[illegible]

El público la aplaudió con cariño, la hizo salir varias veces al proscenio: triunfo espléndido, tanto mas que la Paladini tiene que luchar con el recuerdo poderoso de la Ristori, que en ese mismo rol hizo una impresion no borrada aun de la memoria de los que la vieron. La Paladini no aventaja por eso á esa grande artista; pero á veces se le acerca y en general gusta muchísimo. ¿Qué mas podria ella pretender?

Los artistas que acompañaron á la Paladini lo hicieron bien, particularmente la Sra. Bescalli (*Gabriela*) *Hermina*; y su señor hermano, un gracioso que hizo reir á carcajadas tanto en el drama como en la pieza siendo justamente aplaudido.

Desentir es que la compañía de la Sra. Paladini nos deje tan pronto.

* * *

Contra toda justicia y prevencion el beneficio de Landa en San Felipe no ha estado tan concurrido como debia serlo.

¿Cómo se explica eso?

Zarzuela y artistas excelentes y ¡poco público!

Y vayan Vds. confiando en el buen gusto, cultura y gratitud del pueblo soberano.

Este, como todos los soberanos, es siempre caprichoso y muchas veces desagradecido.

* * *

Esperamos que se mostrará siquiera galante el sábado próximo con Mlle. Duplessy, cuyo beneficio se dará en Cibils con *Serafina á la Mojigata*, una de las mejores producciones del justamente célebre Sardou.

* * *

Por de pronto esta noche Cibils nos ofrece una produccion capital *Les Effrontés* de Augier y San Felipe una opereta famosa: *La vida parisiense*.

Solis nos brinda para mañana con *Poliuto* ópera que tanto gustó años ha interpretada divinamente por la Canezzi y por Irfe.

La Marziali y Bulterini tienen pues que luchar con un recuerdo formidable pero digno de ellos.

Esas nobles luchas estimulan á artistas de un mérito sobresaliente como lo son la Marziali y Bulterini.

*Delta.*

**Ejecucion de la pena de muerte**—Funcionó nuevamente la guillotina en Francia.

El desgraciado que fué sentenciado á sufrir tan bárbara pena, se llamaba Antoine Fradal, de 52 años de edad.

Esta vez Roch tuvo que hacerse acompañar de tres ayudantes por ser el condenado muy temido por sus fuerzas físicas.

La sentencia de muerte recayó por el crímen de homicidio voluntario, perpetrado en una sobrina de [illegible] años de edad.

Cuando la justicia entregó al verdugo la víctima, esta luchó desesperadamente contra él y sus ayudantes, consiguiendo por fin, aunque con dificultad, sujetarlo atándolo entonces con dobles cuerdas.

Fradal al verse tan fuertemente atado empezó á dar gritos tan fuertes que los verdugos creyeron prudente amordazarlo.

**Novedades en el Durazno**—En la nota que pasa el Gefe Político del Durazno al Gobierno, dándole cuenta de las ocurrencias habidas en el Departamento durante el mes ppdo. encontramos las siguientes de carácter criminal:

El haber sido asesinada la mujer María Trejo por el soldado de esta Policía Atanasio Rosales, el cual fugó.

Remitido por el Comisario de la 8.ª seccion el individuo Isidro Otaro, de nacionalidad español por haber dado muerte á Samuel Esteves, con los antecedentes pasó al Juzgado Ordinario.

Por el Comisario de la 1.ª seccion fué remitido Jorge Liber, de nacionalidad prusiano, por haber herido á Enrique Herman. La causa pasó al Juzgado Ordinario.

Por el Comisario de la 1.ª seccion fué remitido el individuo Aniceto Gimenez, de nacionalidad oriental, por presuncion de incendio.

**Las mujeres sábias**—Las alumnas que siguieron en la Universidad de Edimburgo el curso de medicina, solicitaron sufrir los exámenes precisos para obtener el diploma de médico. La Universidad rechazó tal pretension.

Las alumnas juzgando ilegal tal decision, que les causaba graves perjuicios, recurrieron á los medios judiciales.

Los Tribunales pronunciaron su sentencia en favor de la Universidad, condenándolas en las costas que importan nada menos que 851 libras, 10 schellings y 3 peniques, próximamente.

No pudiendo las alumnas pagar tan gran cantidad, el distinguido literato Henry Kingsley y lady Anna Gore Lambton, apelaron á la generosidad pública á fin de auxiliarlas.

**A los tribunales**—Preocupándose un escritor argentino de la frecuencia con que se suceden los hechos criminales en su país, hace las siguientes reflexiones, que pueden aplicarse á lo que pasa entre nosotros:

Llamando la atencion sobre la seccion noticias del dia, que aparece sembrada de ocurrencias criminales dice:

Nos hallamos amagados de una série de crímenes, tales son la exacerbacion que domina los espíritus y los malos instintos que empiezan á desarrollarse en los hombres mal inclinados y de malos antecedentes.

Si á esto se agregase la lentitud de los procedimientos criminales y falta de energía en los representantes de la justicia, el mal tomaria proporciones muy alarmantes.

Piensen bien los Sres. Jueces la responsabilidad que tienen sobre sí, y recuerden que á una época de estacionamiento en los procesos, no tardó en suceder la de los tremendos crímenes de los Chavarria y Luro, y del Baradero y Tandil.

La sociedad debe dirigir hoy su atencion á nuestra judicatura.

**Contra la viruela**—En *El Nacional*, periódico oficial del Ecuador, encontramos que se recomienda un remedio fácil y seguro para curar la viruela.

Hélo aquí:

Habiendo sabido el que suscribe, que muchos pueblos del Estado padecen con la epidemia de la *viruela*, haciendo esta infinitas víctimas, no solo en los niños, sino en todos, y deseando cooperar de algun modo al alivio de los infelices apestados, voy á indicar un remedio experimentado por muchos y por mí mismo, para curar no solo la viruela que llaman *volantona*, sino tambien la que llaman *alfombrilla*.

La yerba del *paico* (yerba santa) es conocida no solo por excelente antiespasmódico, sino que es un purgante benigno, que absorbiendo los humores viciosos de la sangre, los arroja por abajo, proporcionando al paciente una completa salud: es el antídoto mas seguro para la *viruela*, y para mas acreditar las virtudes de esta admirable yerba, añadiré, que ella es uno de los principales ingredientes en la composicion de la «Higiene vegetal» nuevamente descubierta por el inmortal Morrison. El método de aplicarla es como sigue:

Luego que se manifiesta la erupcion debe el enfermo ponerse en abrigo, y sea la hora que fuere, se le administrará un vaso de agua de *paico* caliente, tibia ó quitado el frio. Si toma caldo, que sea con unas ramas de la misma yerba, las que puede comer sin recelo. Si toma *atole* ó *zamora* (clarita,) ha de ser preparada con agua (cocimiento) de la misma yerba; [illegible]

[illegible]

el pasar. Durante este tiempo toca una música de campanillas y por último canta el gallo.

El apostolado y las imágenes de Moisés y Elías que se elevan en los lados superiores del frontispicio, lo mismo que otras figuras simbólicas que abundan en las esferas, son de una ejecucion admirable. El constructor de este reloj Mr. Kolter, no sabe nada de mecánica ni de escultura. Trabajó durante las horas de descanso en los dos primeros años y constantemente en el último. A no ser por los vecinos que le llevaban de comer, tal vez se hubiera muerto de hambre, tal era la manía que tenia de acabar su obra. Un caballero de Nueva York le ofreció diez mil pesos por ella; pero prefiere exhibirla y llevarla luego á Alemania.

**Remates**—Hoy tienen lugar los siguientes:

Por Previtali y Alvarez, de muebles, Cerrito 171, 2.º piso, á las 12.

Por Olivera y Silva, de comestibles y bebidas, 25 de Agosto 107 y 109, á las 12.

Por Ruano y Gomensoro, de pianos y aparatos de gas, 25 de Mayo 169, á las 8 de la noche.

Por Madero y Boyer, de mercaderías, Rincon 173, á las 12.

Por E. Castellanos y C.ª, de muebles, Buenos Aires 20, á las 12.

Por Rafael Cabal, de mercaderías, Ituzaingó 100, á las 12.

Por Hesell é hijo, de mercaderías, Misiones 100, á las 12.

**Animales de raza**—Notable es, dice un diario de Buenos Aires, el número de animales de raza para que cada dia vemos acercarse á las orillas del Plata, lo cual demuestra la tendencia que existe entre nuestros hacendados á mejorar las razas.

El vapor «Leibnitz» ha traido últimamente un caballo padrillo, de raza Clydale, para el señor Bell, una yegua para raza para el señor Casares y 70 carneros y ovejas Lincoln para el señor Corrales.

Estos animales han llegado todos en la mejor condicion.

Podemos anunciar tambien á nuestros lectores que debe salir en breve para Europa una persona comisionada por varias de esta ciudad para comprar animales de raza.

**Boletos de abono**—Una persona que se ha preocupado del servicio de los tramvias y de las mayores facilidades que pueden ofrecer al público las Empresas con provecho real para ellas, nos dirige algunas líneas sobre la materia, que desearíamos fuesen apreciadas como de oportunidad.

El sistema de boletos de abono para los tramvias, aceptado en todas partes, es muy conveniente y cómodo para los viageros: 1.º, porque llevándolos siempre en su cartera, facilita el pago del pasage y 2.º porque se evita al viagero la carga de cobres que muchas veces tienen que endosarle los guarda trenes, ya sea porque no puede hacerlo de otro modo, ó porque á ellos tambien les conviene alivianarse del peso de su cartera.

En uno ú otro caso, la cuestion se presenta bajo estas dos faces. Ahorro de tiempo para el que compra y el que vende el pasage y utilidad para el viagero que no pierde el descuento que sufre en plata la moneda de cobre (5 p %.)

Esto en cuanto á la conveniencia de los boletos de abono que se expenden ya por algunas empresas.

Ahora, respecto á estas últimas, no se comprende qué inconveniente puede existir, á menos que sea el antagonismo de negocio entre ellas, para que no adopten todas igual sistema, combinándose para que en todas las líneas de la ciudad fuesen recibidos indistintamente los boletos de abono por su valor marcado, como se ha establecido en todas partes donde existen tramvias.

Es notorio que de la circulacion de sus boletos resultarian ventajas tanto para el público como para las empresas; para el público porque podria viajar en cualquiera de las vias sin necesidad de emplear otra moneda que la destinada exclusivamente para ese objeto (el boleto de abono) y para las empresas porque economizarian la mayor parte del tiempo que emplean los guardas en los cambios acostumbrando ademas á todas las clases del pueblo á proveerse de ese medio circulante, que les evita el descuento del cobre.

De ese modo ganaria el público y sobre todo las empresas, pues, expenderian mayor número de boletos, sin otro trastorno aparente que el canje recíproco de los boletos de abono semanal ó mensualmente en sus respectivas oficinas.

Los empresarios de tramvia apreciarán si las consideran justas y realizables las anteriores consideraciones.

**Coincidencia notable**—Refiere el *Monde Illustré* una coincidencia singular.

Es sabido que Luis Felipe acostumbraba á pasar parte del año en Trianon, acompañado de sus hijos. Cierto dia el duque d'Aumale, que entonces contaba diez años, que iba corriendo y saltando como un hijo de la clase media, cayó en un estanque. Un sargento de la guardia que vió lo sucedido al príncipe corrió al lago y sacó al niño del agua. El sargento no fué premiado porque la gente guardó en secreto aquel hecho por no enojar al monarca ni incurrir en el rencor del príncipe, que podia ser castigado por la travesura.

Alguno, sin embargo, tuvo la curiosidad de preguntar el nombre del sargento.

Se apellidaba Bazaine.

Dice el *Monde Illustré*, que el mariscal Bazaine, que en el mismo sitio está siendo juzgado por el propio duque d'Aumale, es el sargento Bazaine que salvó al duque cuando tenia diez años. Todo puede ser sin ser milagro, agrega el diario francés, que esta linda coincidencia sirva para evocar en el corazon del duque d'Aumale un sentimiento de gratitud que figure en la sentencia como circunstancia atenuante.

**Inauguracion**—Dícesenos que el lúnes á la noche inaugurará el Club Universitario el nuevo y magnífico local de la calle de Soriano.

El espacioso salon de conferencias estará esa noche magníficamente adornado, y para señalar dignamente el acto de la inauguracion del nuevo templo de Minerva, tendrá lugar un certámen literario en el cual nuestros mas competentes oradores y poetas lucirán las galas de su genio.

Mañana tal vez podamos dar algunos datos sobre la simpática fiesta que prepara el Club Universitario.

**Mortalidad**—Dia 19: Damasia Ochagavia, argentina, 21 años, soltera; Angel Vite, español, 18 años, soltero; Libia Padron, oriental, 36 dias; Wenceslao de Nacimiento, brasilero, 60 años, casado; Un párvulo, oriental, momentos; Gabriel Carsolio, oriental, momentos.

**Parte policial**—El de ayer da cuenta:

Por la 2.ª seccion se remitió preso á un individuo por haber atropellado con cuchillo á otros dos.

Por la 2.ª seccion de serenos, fué remitido preso un individuo, quien estando ébrio, empezó por tirar bofetones á todo el que pasaba cerca de él, pero pasando otro y tratando el primero de hacer lo mismo que habia hecho con otros, aquel le pegó una trompada en la boca.

El Comisario del Reducto comunica que D. Antonio Carrera se presentó en aquella oficina denunciando que se le habia sustraido por las inmediaciones del Cerrito, una bolsa conteniendo la cantidad de trescientos sesenta y seis pesos, habiéndole disparado el que los robó tres tiros, á los que Carrera, segun él, contestó con cuatro.

[illegible]

tos acostumbran á pasar la estacion calorosa en la frontera, el baron Nervo, antiguo *receveur des finances* del imperio, tan *galant homme* como erudito y discreto escritor, ha acometido y completado recientemente la árdua tarea de escribir la historia de España, compuesta de cuatro abultados volúmenes, el último ha salido á luz y llama la atencion en la rápida lectura que hemos podido hacer de algunos capítulos, el sentimiento de elevado patriotismo que revela al narrar los hechos mas importantes.

Si personalmente era ya desde hace muchos años el baron Nervo muy querido por la sociedad española, hoy ha adquirido títulos á la consideracion y al respeto de todos, por los colores brillantes con que ha trazado la historia española. Sin perjuicio de consagrar un detenido estudio á la obra del señor baron de Nervo, cuya adquisicion recomendamos, sean estas líneas una débil prueba de la estimacion y simpatía que merece el respetable escritor por su aficion á las cosas de nuestro país.

# CAMPO NEUTRAL



# SOLICITADAS

### Contestacion al abogado prevaricador y espoliador D. Jaime Estrázulas

El abogado Estrázulas balbucea algunas palabras en su defensa con motivo de la circulacion de un folleto sobre el asunto *Banzá-Estrázulas*, y pretende que se hace una especulacion vergonzosa de su publicidad y de su gestion ante los Tribunales.

Eso supone el abogado Estrázulas, porque esos medios le son conocidos, y así procedió con la infeliz señora, *su cliente* D.ª Toribia Banzá, á quien compró *su pleito por interpuesta persona y sin exponer un solo peso*, pero él Estrázulas sabe bien que así no han procedido ni proceden quienes actualmente defienden á D.ª Toribia.

Sabe bien Estrázulas que el abogado que ha tomado á su cargo esa defensa, ha *estipulado espresamente que no haria iguala alguna y que sus honorarios se fijarán por peritos cuando el pleito haya sido definido á favor de su cliente*—como sabe tambien que no lo ha de comprar sus derechos por *interpuesta persona y á condiciones tan leoninas como las del contrato Benvenuto*.

Por lo demás, mal hace Estrázulas en quejarse de la circulacion del folleto, cuando se ha tenido la lealtad de incluirse en él su propia defensa.

Lo que hay es que su defensa es su propia acusacion y su propia vergüenza.

*El apoderado de D.ª Toribia Banzá.*

# SECCION COMERCIAL

### Bolsa de Comercio.

Montevideo, Noviembre 19 de 1873.

[illegible]

Tomamos del *Telégrafo Marítimo* lo siguiente:

### FUERA DE BOLSA

EXPORTACION

Las ventas de lana han sido escasas.

—Se realizaron unas 1,500 arrobas mestiza segunda de la nueva trasquila, barrigas mitad de precio á 33 reis. arroba en barraca.

—Tambien se vendieron á precios que se reservan 1,000 arrobas mestiza 1.ª de la trasquila del año anterior.

[illegible] 1,000 arrobas mestiza 1.ª de la presente trasquila.

Ha seguido hoy la animacion en cueros secos como para Italia.

Se vendieron 1,500 al barrer clase muy buena, la mayor parte [illegible] á precio que se [illegible] que se supone al [illegible]

[illegible]

entrando el 10 p.% de cueros pesados, las 40 lbs. despachado.
Por unos 800 á 1,000 cueros escogidos angostos de matadero se pagó 8 $ 20 cts. las 40 lbs. despachado, libre de cueros pesados.
Por 150 á 200 pesados angostos en su mayor parte se ha pagado 7 $ 50 cents.
En sebos y grasa de potro no conocemos sino la venta de un pequeño lote de grasa á 20 rs. arroba para consumo.
Por una partida de pieles laneras de la estacion, libre de cueros de epidemia y demás condiciones usuales, se ha pagado 12 cts. en libra barraca.

# TELÉGRAFO MARÍTIMO

**Entradas de Ultramar—Dia 19**

Porto Alegre el 7 del corte., bergantin goleta holandes «Johanna,» de 131 tons., cap. H. H. Vaalman con 6 de tripulacion, á B. Lombardini con 813 tablas y 761 muslas madera de cedro, 272 tercios yerba, 79 fardos tabaco.
Burdeos el 20 de octubre con escala en Lisboa, Dakar, Pernambuco, Bahia y Rio Janeiro, el 14 del corte., vapor francés «Erymanthe,» de 1313 tons., capitan Girard, con 226 pasageros, á O. de M. Dones con carga general.
Paysandú el 14 del corriente, bergantin goleta inglés «Edward Mudden», de 165 toneladas, cap. Robert con 8 de tripulacion á W. D. Evans con frutos.
San Nicolás el 12 del corriente, barca francesa «Guerseline», de 210 toneladas, cap. Bonet con 8 de tripulacion á la órden con sebo.
Buenos Aires el 18 del corriente, lugre aleman «Japan,» de 210 toneladas capitan Walter con 12 de tripulacion á la órden en lastre.
Buenos Aires el 16 del corriente, vapor italiano «Nord América», á Caprile y Picasso con pasageros y frutos.
Greenock, vapor argentino «Norte», á la órden en lastre; salió para Buenos Aires.
Cardiff, barca italiana «Giulio,» á la órden con carbon.

# AVISOS OFICIALES

**Direccion general de Obras Públicas**

Se avisa por el presente á D. Ramon Prat, que debe presentarse dentro del término de tres dias, contados desde la fecha, á esta Direccion General para serle notificado el decreto superior, recaido en las propuestas presentadas para hacer las refacciones del murallon de la playa de la Aguada.—Montevideo, Noviembre 19 de 1873.—*José De la Hanty*—Secretario.
n20-3

**Junta de Crédito Público**

EMPRÉSTITO PACIFICACION 2.ª SÉRIE

Desde el 20 del corriente inclusive quedan cerradas las transferencias del referido Empréstito.

[illegible]

# DIVERSIONES PÚBLICAS

## TEATRO SOLIS

COMPAÑÍA LÍRICA ITALIANA

## POLIUTO

[illegible]

## TEATRO SAN FELIPE

COMPAÑÍA DE ZARZUELA

## LA VIDA PARISIENSE

## TEATRO CIBILS

## LES EFFRONTÉS

[illegible]

# REMATES

**J. C. Previtali**

[illegible]

Sobre este terreno hay edificio, material, galpones, aljibe, tiene empedrado pago.
Recomendamos puntualidad á la hora indicada.
9509 n16 9

**Por el mismo**

IMPORTANTE COLOCACION DE DINERO
EN EL CORDON, TERRENOS CONOCIDOS POR «PRIMER RECREO» DEL CORDON.
MAGNIFICA LOCALIDAD
TERRENOS DE GRAN PORVENIR.

Divididos en solares al alcance de todos.
Entre las calles del YARO, calle CONSTITUYENTE, calle del CHARRUA y calle de GABOTO, CON ÓRDEN TERMINANTE DE VENDER Y CON TÍTULOS DE PRIMER ÓRDEN.
El Viernes 28 del corriente á las 5 en punto de la tarde se venderán estos importantes terrenos de gran porvenir con el tren-way del Este por uno de sus frentes y todo rodeado de edificios y poblacion.
Se venderá tambien el gran edificio con todos sus accesorios. No hacemos ponderacion de estos terrenos, lo que decimos es poco en relacion á su importancia.
Convidamos á inspeccionar este parage al que quiera tener un buen terreno en uno de los mejores parages de la novísima ciudad.
OPORTUNAMENTE REPARTIREMOS EL PLANO DEL TERRENO. 9588-n19-9

**Por el mismo**

Importantísimo de los MEJORES terrenos que EXISTEN en los alrededores de Montevideo.
EN EL REDUCTO ENTRE LOS CAMINOS DE MILLAN Y BURGUES FRENTE A LA QUINTA DEL Sr. D. ATANASIO AGUIRRE.
Terrenos donados por la morena Rita Olegaria Perez para la Iglesia del Reducto.
El Jueves 27 del corriente á las 5 en punto de la tarde se venderán á la mas alta oferta una linda fraccion de terrenos próximos á la Estacion del Tren-way al Reducto, situado entre los caminos de Millan y Burgues, con TREN por su frente, y dividido en solares al alcance de todos.
El terreno está tambien dividido por calles que le dan comunicacion del camino Burgues al de Millan.
Nada hay mejor en las cercanías de Montevideo.—Toda otra recomendacion es inútil. 9587-n19-8

**Por el mismo**

VILLA COLON
Gran remate de terrenos.
Tren gratis, que se anunciará oportunamente.
El domingo 30 de Noviembre, á la 1 en punto, se dará principio á la venta de solares, al alcance de todos.
No olvidarse que los compradores tendrán derecho á las aguas corrientes gratis hasta 1876, se puede visitar aquella localidad todos los dias, saliendo por los trenes de 6.10, 7.30, 10 30, 12.00, 1.10 y 5.00.
El local es inmejorable, merece la pena de dar un paseo á cerciorarse de la verdad. 9635-n20-4

## Olivera y Silva

De comestibles y bebidas—En su casa, calle 25 de Agosto nums. 107 y 109.
HOY Jueves 20 del corriente, á las 12 en punto, se procederá á la venta de un completo surtido de artículos de almacen, cuyo extenso detalle se omite.

[illegible]

## Ruano y Gomensoro

## Santurio y Escardó

## J. Favaro y Perera

## B. Lopez y Zabaleta

## B. de Medina y C.ª

## Rafael Cabal

## Rossell é hijo

## Agustin Sorraoco

## Geralin Salgado

## Lopez y Ximeno

Importante de muebles—por ausentarse su dueño del país—en la casa calle Washington núm. 91
El sábado 22 del corriente Noviembre á las 12 en punto del dia venderemos al mejor postor y dinero de contado los muebles que adornan la referida casa y cuyo detalle se dará oportunamente.
9531-n20-3

## Madero y Royer

DE MERCADERÍAS GENERALES
POR CUENTA DE VARIAS CASAS INTRODUCTORAS
PRIMER REMATE DE INAUGURACION EN NUESTRA CASA CALLE RINCON NUM. 174 ENTRE CERRO Y JUNCAL
HOY jueves 20 del corte., á las 12 en punto, venderemos en las condiciones ó plazos que se estipularán en el momento de la venta, un buen surtido de artículos ingleses y franceses, propios para la estacion, de la mejor calidad y por cuenta de varias casas introductoras.
El detalle se encontrará en los carteles que se repartirán oportunamente. 9531—n.19-3

**Por el mismo**

DE UNA PROPIEDAD PARA RENTA EN LA AGUADA
NO HAY COMO EQUIVOCARSE
Pues es la gran finca, que forma triángulo, frente al cuartel de Bastarrica, y que tiene un almacen de cajones fúnebres en la misma esquina del edificio.
TIENE FRENTES Á LAS CALLES
AGRACIADA, IBICUI Y MIGUELETE
Mitad al contado y la otra mitad hipotecando la misma propiedad pagadera por semestres los intereses.
EL VIERNES 21 DE NOVIEMBRE
*A las 4 en punto de la tarde*
Solo se pondrá en remate, el área de terreno que contiene ciento setenta y seis (176) varas cuadradas y que forma esquina con frentes á las calles de Agraciada é Ibicui.
Esta área tiene la parte de edificio que produce mayor renta y como se vé por el plano que mas abajo copiamos, es la mejor y mas bien situada de las esquinas.
Este único lote, de 176 varas, se venderá, con edificio y todo á todo precio, con cual fuere pues con su importe, bástale al propietario para practicar su viage á Europa.
En cuanto al resto de la propiedad, ó al todo conjuntamente, solo se venderá en caso de que haya una oferta, por lo menos razonable y de la cual se instruirá á los concurrentes en el acto del remate.
En cuanto á la pequeña área anunciada, repetimos, que ella será vendida por lo que dén.

CALLE MIGUELETE

[illegible]

## Miguel de Pino y C.ª

## Nicolás Chápores

## Emilio Castellanos y C.ª

## Eduardo Dávila

## Previtali y Alvarez

## J. P. Romaña y C.ª

## Carlos Canstatt

## Sosa Diaz y Valdez

## Ricardo Sienra

## Ramirez y Nebel hijo

# AVISOS FÚNEBRES

[illegible]

# SECCION JUDICIAL

[illegible]

# AVISOS Y ANUNCIOS

[illegible]

Yeso blanco NORTE-AMERICANO, calidad superior, hay en venta en la «Barraca de Maderas» calle del Uruguay esquina Ibicuy.

SOCIEDAD ANONIMA
DE

## Tren-way Montevideano

Se avisa á los accionistas que el lunes 24 del corriente á las tres de la tarde, tendrá lugar una Asamblea General en el local de la calle de las Piedras núm. 253 1/2.
El objeto de la reunion es la aprobacion de los estatutos presentados por la Comision Directiva y oir una propuesta de fusion de una nueva concesion, con las dos concesiones ya adquiridas.
n20-4 El Secretario, *R. Ellicol.*

## BAÑOS DE MAR
EN RAMIREZ

La Empresa del Tram-way del Este, participa al público, que desde el 1º del próximo mes de Diciembre queda abierta la línea, á los baños de la playa de Ramirez.
Deseando proporcionar á los bañistas las mayores comodidades posibles, hará correr los carruages del tren hasta la segunda playa, ó sea baños de hombres, con el mismo itinerario de 10 minutos que tiene en la ciudad.
Horas de servicio de 5 á 10 de la mañana, y de 3 á 7 1/2 de la tarde.
Montevideo, 20 de Diciembre de 1873.
n20-10 *La Empresa.*

## HIELO
Y
## HELADOS
EN EL PRADO ORIENTAL

Desde el domingo 23 del corriente se encontrarán helados de varias clases, de las 4 de la tarde hasta las 10 de la noche.
Se reparten en las quintas vecinas.
Se sirven almuerzos á $ 1.00
Id. comidas á $ 1.20
Gran surtido de vinos finos.
Cerveza de todas clases.
PRECIOS MODICOS n20-15

## Sociedad Hípica

Se invita á los señores accionistas de esta Sociedad para la reunion general que tendrá lugar el lunes 24 del corriente á las tres de la tarde, en la casa calle del Rincon núm. 17 (altos) para resolver asuntos de interés.—Montevideo, Noviembre 18 de 1873.—*El Secretario.*

## Froilan A. Marquez
FARMACEUTICO

A sus relaciones y al público en general ofrece sus servicios.
Despues de haber estado practicando ocho años en la botica de Cranwell, ha abierto su establecimiento en la calle del 18 de Julio, n. 252, en el cual se despachan las recetas con esmero, prontitud y á precios módicos, así como todas las especialidades.
Hay una fábrica de aguas minerales para baños y para uso interno como se preparan en todas las grandes fábricas de Europa, por el sistema y proceso de *Struve* el mas acreditado y recomendado por las grandes capacidades médicas.
Darán consultas en la misma casa los Dres. Pimentel y Antunez, siendo las del primero de 9 á 10 de la mañana, y las del segundo de 3 á 4 de la tarde.
n20-15

## Consulat Général de France
A MONTEVIDEO

[illegible]

## Consulado Gral. de Francia

[illegible]

## RELOJES Y JOYAS

[illegible]

Bastonería y paraguería de

## AMBROSIO MAINI

GRAN DEPÓSITO DE INSTRUMENTOS MUSICALES





## Hotel Independencia

## Máquinas de vapor

DE HERMAN LACHAPELLE

## Biblioteca Popular

# ESTACION PROGRESO

**Departamento de Canelones**
TERRENOS DE UN LADO Y OTRO DEL FERRO-CARRIL CENTRAL
4 lotes con fondos, al frente del Camino Real de Canelones

**En todo el trayecto de la linea**
DEL FERRO-CARRIL DE MONTEVIDEO A SANTA LUCIA
NO HAY TERRENOS CUYA POSICION ESTÉ MEJOR SITUADA

**Destinados á un gran porvenir**
AL CENTRO DE LA LÍNEA DE LA CAPITAL A SANTA LUCIA
LA TIERRA MAS FECUNDA
DONDE EL AIRE ES EL MAS PURO Y SANO

**A 55 minutos de paseo de la capital**
ÁREA PROPIA PARA FUNDAR UN PUEBLO
DIVIDIDA EN 8 LOTES
EL FUTURO ASEGURADO PARA OCHO FAMILIAS
Cerca de las Piedras—Tierra negra

# 260 CUADRAS; NI MAS NI MENOS

CADA LOTE TIENE DE FRENTE
## 346 metros 50 cts.
QUE REDUCIDO A VARAS DAN UN FRENTE DE
**469.50**
MAYOR NO ES POSIBLE DE FRENTE CADA LOTE
*PROXIMAS A LA ESTACION PROGRESO*
Venderemos POR LO QUE DEN, barato, muy barato, baratísimo. — Vale mas vender pronto aun que sea barato, que esperar aunque sea poco tiempo, para vender caro

EL REMATE LO HAREMOS
El
A LA UNA EN PUNTO DE LA TARDE
PARA COMODIDAD DE LOS INTERESADOS LO EFECTUAREMOS
EN EL VESTIBULO DE LA BOLSA MONTEVIDEANA
Repartiremos el croquis con todos los diarios con anticipacion para que los interesados puedan inspeccionar los terrenos

# TODOS INVITADOS

VENTAJOSAS CONDICIONES DE PAGO
1/3 parte al contado; 1/3 parte á 4 meses; 1/3 parte á 6 meses. El comprador que quiera descontar los plazos, obtendrá el descuento á razon de 1 p % al mes.

NO HAY QUE BAJAR DEL TREN SI NO QUIEREN,
At empezar los terrenos y en su límite, á cada lado de la via

HAY COLOCADAS CUATRO TABLILLAS CON NUESTRO NOMBRE para que les sirva de guia.
Véase nuestro aviso en la seccion de remates

Miguel de Pino y C.ª
n15-5

# ¡CUIDADO!

## ¡FRAUDE PUBLICO!

PRACTICADO CON LA

## FALSIFICACION

DE LAS

## Píldoras y el ungüento Holloway

Habiéndoseme dado á entender que ciertos sugetos que se intitulan «La Compañía Química de Nueva York,» y otras personas se ocupan desde hace tiempo de vender en todos los puntos principales de la América Española, con la ayuda de depositarios poco escrupulosos, artículos falsificados que los imitadores autentican con mi nombre, creo de mi deber informar respetuosamente al ilustrado público hispano-americano de que mis específicos, las Píldoras y el Ungüento Holloway no son elaborados ni vendidos en ninguna parte de los Estados-Unidos de la América del Norte; siendo genuinas únicamente aquellas medicinas que proceden directamente de mi casa, 533, Oxford Street, Lóndres, W. C.
Suplico á todo lector del presente aviso que dé á conocer á todos sus amigos los hechos arriba expuestos con lo que conferirá un servicio importante tanto á sus compatriotas en general como á mí en particular.
(Firmado) *Tomas Holloway*
j31-26-1p. por sms.

COLCHON ELASTICO
## BERSON
7—CALLE DEL URUGUAY—7

## Compañía Telegráfica
PLATINO-BRASILERA

ESTACION CENTRAL DE MONTEVIDEO
Calle Solís, 23
*Horas de oficina, de las 8 de la mañana á las 7 de la tarde*

Se avisa al público que desde la fecha queda abierta al servicio, la primera seccion de la línea terrestre comprendida entre
MONTEVIDEO y FLORIDA
con estaciones intermediarias en
PIEDRAS
CANELONES
SANTA LUCIA
SAN JOSÉ
Hasta nueva resolucion rejirá la siguiente tarifa jeneral:
Por 10 palabras sin contar nombres y direcciones ........ $ 0.50
Cada 10 palabras sucesivas ........ » 0.25
Montevideo, 12 de Setiembre de 1873.
s17-perm

# PARTERA

Dª. Virjinia C. de Balla ofrece al público sus servicios profesionales Nº. 119 calle 25 de Agosto Nº 519 altos entre Misiones y Zavala.
n8-perm.

# GIROS
## SOBRE ESPAÑA

[illegible] y Gozalbo dan giros sobre todas las plazas de la República Española.
CALLE DE MISIONES, 162 Y 164.

NUEVA
## MUEBLERIA
TAPICERIA ALEMANA

## BAZAR DE LA CHINA

## MAQUINAS
DE COSER
DE LA LEGITIMA FABRICA
## SINGER
SE VENDEN

## José M. Canto

## DINERO!

## Banco Comercial
BALANCE EN 31 DE OCTUBRE DE 1873.

ACTIVO

| | |
|---|---|
| Caja—Existencia en efectivo | $ 1.433,517.41 |
| Finca calle de Zavala y Cerrito | » [illegible] |
| Varios deudores | » [illegible] |
| | $ [illegible] |

PASIVO

| | |
|---|---|
| Capital integrado [illegible] acciones de 400 $ cada una | $ 1.412,800 |
| Capital integrado del fondo de reserva | » [illegible] |
| Fondo de reserva, cuenta nueva | » [illegible] |
| Emision en circulacion | » [illegible] |
| Varios acreedores | » [illegible] |
| | $ [illegible] |

Montevideo, Octubre 31 de 1873.
Pr. Banco Comercial, *J. C. Inganille.*
Conforme con el artículo 20 de la Ley de 4 de Mayo de 1870 y el 9.º de su Decreto Reglamentario.
Por autorizacion de la Junta de Crédito Público.
*Velasco—Alvarez.*

BANCO
## Herrera, Eastman y C.ª

ABONA
En cuenta corriente .......... 6 p%
COBRA
En cuenta corriente .......... 13 p%
Montevideo, Noviembre 1.º de 1873.
e3-1año

## BANCO DE LONDRES
Y RIO DE LA PLATA.

La tasa de interés desde esta fecha hasta nueva disposicion, será como sigue:
*Oro y moneda corriente.*
Cuentas corrientes, se abona .......... 6 p% anual.
Depósitos fijos, 3 meses .......... 8 » »
Id. id. 6 id .......... 5 » »
Id. á retirar con 30 dias de aviso 9 » »
Montevideo, Abril 1.º de 1873.
11-perm

## Banco de Lóndres
Y RIO DE LA PLATA
Sucursal de Montevideo

BALANCE DEL MES DE OCTUBRE DE 1873

*Activo*

[illegible]

## Crédito Hipotecario

## BANCO MERCANTIL
DEL RIO DE LA PLATA

## BANCO ALEMAN-BELGA
DEL RIO DE LA PLATA

## LETRAS

AL
## CORSÉ ORIENTAL
138—TREINTA Y TRES—112
**La primera casa**
QUE INTRODUJO EN ESTE PAÍS EN 1850, LAS MÁQUINAS DE COSER
## DE SINGER

Gran surtido de dichas máquinas á precios sin iguales á otra cualquiera casa. Costureras, sastres, zapateros y talabarteros.
Taller SIN RIVAL, para reparaciones de toda clase de máquinas.
Inmenso surtido en artículos para las mismas, como son: resortes, tornillos, engrenajes, barras, botes, agujas, gomas, sedas, hilo, aceite, etc.

## COMPANIA DEL GAS

### Colocacion de aparatos y cañerias

Con arreglo al contrato vijente de iluminacion á Gas, la Compañía tiene la obligacion y el derecho exclusivo de colocar las cañerias y aparatos para el uso del Gas.
Se hace esta prevencion á los consumidores para evitarles los perjuicios á que se esponen en caso de que la colocacion no sea hecha por órden y por operarios de la Compañía.
Para evitar á los consumidores los perjuicios que pueda ocasionarles la compra de aparatos defectuosos la Compañía considera conveniente la reproduccion [illegible]

## HIELO
Y
HELADOS

En la CONFITERIA ORIENTAL, desde el 8 del presente mes en adelante, sin interrupcion, se encargan de mandarlos á domicilio y quintas de los alrededores.

## Diligencia para los Pozitos

## AVISOS MARÍTIMOS

COMPAÑÍA DE NAVEGACION Á VAPOR
## Italo-platense

## LÍNEA SEMANAL

## P. S. N. C.
PACIFIC STEAM NAVIGATION COMPANY
LÍNEA DE PAQUETES REALES BRITÁNICOS
Entre Liverpool y el Callao

Los siguientes ú otros vapores de esta Compañía saldrán de Montevideo en el mes de Octubre:

**PARA EUROPA**

**Potosí** Noviembre 3
Tocará en Rio Janeiro, Lisboa, Burdeos y Liverpool.

**Illimani** Noviembre 10
Tocará en Rio Janeiro, Bahia, Pernambuco, Lisboa y Liverpool.

**Chile** Noviembre 17
Tocará en Rio Janeiro, Lisboa, Burdeos y Liverpool.

**Britannia** Noviembre 24
Tocará en Rio Janeiro, Bahia, Pernambuco, Lisboa y Liverpool.

**John Elder** Diciembre 1
Tocará en Rio Janeiro, Lisboa, Burdeos y Liverpool.

**PARA EL PACÍFICO**

**Valparaiso** Noviembre 5
Tocará en Punta Arenas, Coronel, Valparaiso Arica, Islay y Callao.

**Chimborazo** Noviembre 11
Tocará en Punta Arenas, Coronel, Valparaiso y Callao.

**Magellan** Noviembre 19
Tocará en Punta Arenas, Coronel, Valparaiso, Arica, Islay y Callao.

**Cotopaxi** Noviembre 25
Tocará en Punta Arenas, Coronel, Valparaiso y Callao.

**Garonne** Diciembre 3
Tocará en Punta Arenas, Coronel, Valparaiso Arica, Islay y Callao.

Si los vapores con destino al Pacífico llegasen antes del dia fijado, no están obligados á demorar hasta aquella fecha y podrán salir á las 8 horas de su llegada, pero los vapores con destino para Europa en ningun caso saldrán antes del dia fijado arriba.

PRECIOS DE PASAJES DE MONTEVIDEO

| | 1.ª clase | 2.ª clase | 3.ª clase |
|---|---|---|---|
| Rio Janeiro | libs. est. 12 | libs. est. 6 | libs. est. 4 |
| Bahia | » 20 | » 10 | » 6 |
| Pernambuco | » 22 | » 11 | » 7 |
| Lisboa | » 32 | » 20 | » 12 |
| Burdeos | » 35 | » 20 | » 14 |
| Liverpool | » 35 | » 20 | » 15 |
| Punta Arenas | » 20 | » 15 | » 8 |
| Valparaiso | » 40 | » 30 | » 15 |
| Arica ó Islay | » 45 | » 34 | » 18 |
| Callao | » 50 | » 38 | » 20 |

Niños menores de 12 años, 1/2 pasaje.
Id. id. de 8 id., 1/4 id.
Un id. por familia menor de 3 años, gratis.
Boletos de ida y vuelta con 25 p.% descuento, válidos por un año de 1.ª clase.
Se hace una rebaja considerable á compañías teatrales.
Se dá vino de mesa á todas las clases de pasajeros.
Dinero á flete á precio convencional: para otros informes, ocurrase á los agentes.
Se asegura dinero para todos dichos puertos por cuenta de la compañía y tambien frutos del pais para Europa.
Agentes—*Tarrero Bett y C.ª*
Calle de Perez Castellanos 98, en Montevideo.
Calle Reconquista 63, en Buenos Aires.

## PARA LA CORUÑA
EN DERECHURA

Saldrá el 1.º de Diciembre entrante la muy velera y recien construida barca española, «Diego María de Bolivar» su capitan D. Francisco Fernandez; admite carga y pasageros de cámara y proa á los cuales se les garante un excelente trato como es de costumbre en este buque. Para tratar ocurrir á sus consignatarios Piñeiro hijos. Calle del Rincon n.º 144.
n4-25 Montevideo, Noviembre 3 de 1873.

COMPAGNIE DES
## Messageries Maritimes de France

EL VAPOR PAQUETE FRANCÉS
## ERYMANTHE

EL VAPOR PAQUETE FRANCÉS
## NIGER

## Société Générale
de Transports maritimes à vapeur

## POITOU

## PICARDIE

ITINERARIO

EL DOCTOR

**Don Demetrio Aguirre**

MÉDICO-CIRUJANO

Ha mudado su domicilio á la calle Ituzaingó número 112, altos.

Consultas de 11 á 2 de la tarde.

n 6-1 m.

## OJO - OJO

### A TODOS INTERESA

A los padres de familia, á los mercachifles y á todos los que quieran comprar CALZADO BARATO, prevenimos que hay un gran surtido para hombres, señoras y niños, que se venderán un 25 por ciento menos que el precio que antes se vendía, por tener que desocupar el local de la afamada zapatería del MORTERO DORADO, calle 25 de Mayo, núm. 133, entre las calles Cerro y Zabala.

Acudan pronto, seguros que saldrán satisfechos por la extraordinaria baratura y la superior calidad del calzado.

Pedro Etchebarry




Depósito: Botica de V. Garaicoechea, Sarandí, 217 y Granwell, 25 de Mayo 167.

**PAULLIER Hnos.**

CORREDORES Y COMISIONISTAS

Ofrecen sus servicios en el ramo

ESCRITORIO, CALLE DE MISIONES, 92

GRAN

## HOTEL AMERICANO

Se alquila este hermoso y espacioso edificio.

Ocurrir á la calle del Rincon, núm. 13.

n1-1mes




**Baratillo sin igual**

# TRAJES

### Y MAS TRAJES

Se ha recibido un nuevo y muy elegante surtido de trajes para la estacion, PANTALON CORTO BOMBACHAS con BLUSA, desde 3 á 9 años, y pantalon largo desde 7 á 18 años.

Camisas blancas y de color para hombres y para niños.

Calle Buenos Aires, núms. 238 y 240, esquina Cámaras, 148.




## JOSÉ MORERA

CONTADOR

LIQUIDADOR, REMATADOR PUBLICO

Y COMISIONISTA EN GENERAL

CONVENCION, 67

**Aviso interesante**

En el escritorio de la casa de remates y comisiones calle de Misiones núm. 164, hay en venta varias casas de habitacion en la nueva y vieja ciudad y también terrenos en parajes muy ventajosos.

También se dá dinero sobre hipotecas.

Los interesados hallarán en dicho escritorio todo informes necesarios.

## CASA DE PARTO

Matilde Poggio, partera italiana, avisa á su numerosa clientela que ha establecido una casa de parto en la calle Mercedes, núm. 47, altos, en donde encontrarán todas las señoras que quieran favorecerla las comodidades requeridas y un servicio esmerado.

Ofrece tambien sus servicios profesionales de dia y de noche á cualquiera hora.

e22-1mes




# 1,200

1,200 pares de calzados se van á quemar á todo precio, por tener que desocupar el local...

Barracas tienen bandera de baratillo.

## BARRACA SOLIS

CALLE ITUZAINGO ESQUINA 25 DE AGOSTO

**Carbon de piedra**

Se manda á domicilio á precios módicos

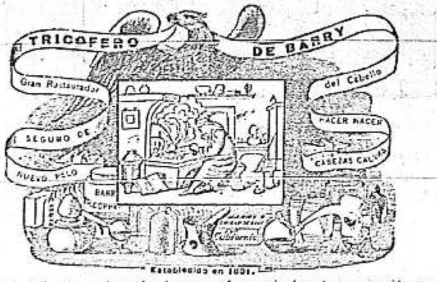
**SAL DE CADIZ**

# TRICOFERO

### Su fama es universal

Sus hechos son conocidos

El efecto es admirable




Dá brillo al cabello y lo organiza; estirpa la caspa y refresca; quien lo prueba es convencido; puramente vegetal.

En América, Europa, Asia y Australia, se ha hecho indispensable para el tocador.

PRUÉBESE! PRUÉBESE! PRUÉBESE!

En venta en todas las boticas, perfumerías y establecimientos de fantasía.

Agentes: A. Demarchi hnos. y C.a, calle del Cerrito, 239, 241 y 243; Botica del Romano, Sarandí, 325 y 327; Botica de Granwell, 25 de Mayo.

# COMPAÑIA NACIONAL

DE

## LIMPIEZA PÚBLICA Á VAPOR

*Privilegiada por el Superior Gobierno de la República*

### SERVICIO DE DIA Y DE NOCHE — SIN OLOR Y SIN RUIDO

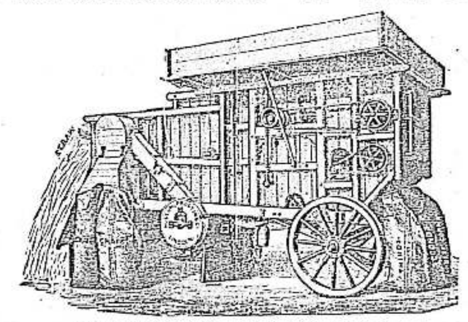
La compañía tiene el honor de ofrecer al respetable público desde el lunes 30 del corriente su establecimiento de limpieza, situado en la calle de Ibicuí núm. 317, la cual hará servicio de dia y de noche, teniendo un personal y máquinas completo pronto para atender á los pedidos que tengan á bien confiarle, pudiendo dirigir los pedidos al mismo establecimiento ó á las sucursales siguientes:

Villalba y Trianon, calle de las Piedras, esquina á la de Zavala. Agencia —Joaquin Solé, plaza Matriz, esquina de Rincon y Cámaras.—Palzo y Garriga, calle del Cerro-Largo, núm. 135 A, carpintería.—Pantaleon Mendez, Ciudadela 170.—Cordon, 18 de Julio 511, barraca de Perse.—Union, calle del 18 de Julio núm. 335 y 337, fonda España.—Aguada, D. Pablo Bochetti, calle de la Agraciada, núm. 236, botica.—Paso del Molino, Sr. Mata.

N. B. —La sociedad tiene prontos dos carros que harán el servicio diario para recoger las aguas sucias; las personas que deseen que les sean recogidas las aguas, podrán dejar aviso en las mismas sucursales, ó bien llamar á los peones que los dejarán de atender al público.—PRECIOS MÓDICOS.

d7-perm

# TRILLADORAS Á VAPOR



## SEGADORAS WOOD

EN LA CASA INTRODUCTORA DE

## PROCTER HNOS. Y C.a

133 — CALLE SARANDÍ 133

Hay para vender una trilladora de la fábrica Robey y C.a y segadoras Woods, últimamente premiadas en la Esposicion de Viena, así como arados ingleses, escoceses y americanos de una y dos rejas, rastrillos para pasto é infinidad de otras máquinas de agricultura.

n13-7

VINO LEGITIMO DE UVA

GARANTIDO

**DO PORTO**

de la casa de

Edmond Plantier y C.a

DE

# LISBOA

Unicos agentes en la República Oriental

F. BELMON Y C.a

Depósito calle del Rincon, 93 y 95

NO MAS

# JAQUECAS

VINO DE CAFEINA CON QUINA FERRUGINOSA DE KOCH, farmacéutico de 1.a cl.

...Facultad de Paris.

Depósito general en Montevideo, Buenos-Ayres y Rosario: A. DEMARCHI hermanos y Ca.

...TÓPICO SAISSAC...JARABE de PERCLORURO de HIERRO del Dr DELEAU...

## NUEVA TINTA

MATHIEU-PLESSY 90, boul. St-Germain



EXPOSICION UNIVERSAL DE 1867

MEDALLAS DE PLATA Y BRONCE — CRUZ DE LA LEGION DE HONOR

### TINTA NUEVA

DOBLE VIOLADO PARA COPIAR

Adoptada por las grandes administraciones.

Depósito en Montevideo, Buenos-Ayres, Rosario, A. DEMARCHI hermanos y Ca.

## ARMERIA

Y

## CUCHILLERIA

25 DE MAYO, 213

Ventas por mayor y menor




Armas de todas clases francesas é inglesas, cartuchos para escopetas y revolvers de todas clases, etc.

n1-perm

## Ferro-carril Central

DEL URUGUAY

Se invita á los propietarios de terrenos, que deseen que se establezcan estaciones en contacto con sus propiedades, para que se presenten directamente al Sr. Presidente del Directorio...

## BALSAMO MILAGROSO

para la cura radical de toda clase de úlceras, llagas, tumores, granos, erupciones, herpes... 

DE LA HERMANA TERESA

Se vende en las principales farmacias del Estado Oriental.

Depósito general, Droguería Antonio Demarchi...

## Dr. Muridge y C.a

CIRUJANOS DENTISTAS

25 de Mayo, 230

(frente á la Confitería Oriental)

## Barraca de carbon

CALLE MACIEL, NÚM. 1

CARBON DE CARDIFF

IDEM DE COCINA

IDEM DE HERRERO

IDEM DE ESTUFA

IDEM DE COKE

Y CARBONILLA

A precios módicos, y puesto á domicilio.

Calle de Maciel núm. 1

n6-perm

BARRACA VICTORIA

# CARBON

Se manda á domicilio

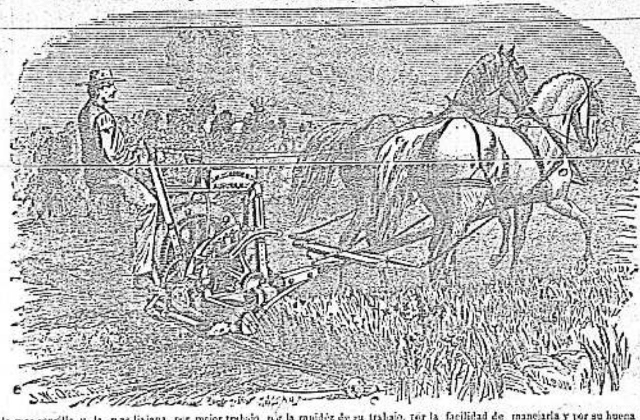


ENFERMEDADES

## DE LOS OJOS

# SEGADORAS DE KIRBY

En las grandes pruebas de Segadoras en los Estados-Unidos, y donde siempre han habido mas de 30 competidores, la «Segadora de Kirby» ha obtenido el primer premio



PORQUE la mas sencilla y la mas liviana, por mejor trabajo, por la rapidez de su trabajo, por la facilidad de manejarla y por su buena construccion...

SE HALLAN EN VENTA.—En la ferretería de Antonio Rubio, calle 18 de Julio, número 27 y 29. O en casa del solo y único agente para las Repúblicas Oriental y Argentina, Juan Shaw, Rincon 33.

o23-lm-1d-pm

ECONOMIA 95 p.%

# LA ORIENTAL

CONTRA LA FIEBRE AMARILLA

Gran rebaja de precios

NUEVA EMPRESA DE LIMPIEZA PUBLICA PRIVILEGIADA

SIN OLOR Y SIN RUIDO

ECONOMIA 95 p.%

EL ÚNICO LEGÍTIMO

Schiedam

## SCHNAPPS

AROMATICO

ES FABRICADO POR

## UDOLPHO WOLFE

Toda otra fabricacion es falsificacion y una imposicion al público.

Unica agencia para el Rio de la Plata, calle Sarandí, 136.

o18-3meses

# LA LEGALIDAD

Compañía Oriental

DE

## SEGUROS MARITIMOS

Y TERRESTRES

**Capital, 1.000,000.00**

APROBADA POR DECRETO DEL SUPERIOR GOBIERNO FECHA 29 NOVIEMBRE 1872.

Empezó sus operaciones el 3 de Enero de 1873

Calle de Zavala, 54, y Cerrito, 93 y 91.

Directores

D. A. F. Braga.

D. Estéban Risso.

D. Enrique Fynn.

Gerente

D. A. Ferreira.

## COÑAC HENNESSY

*, **, *** estrellas y V.O. (muy viejo)

VINOS DE SANDEMAN y C.a

Oporto, Jerez, etc. - embotellado y en barriles

Champagne de Ayala et C.a

CHATEAU D'AY

Como garantía de su legitimidad, cada etiqueta lleva el nombre de los

UNICOS AGENTES EN EL RIO DE LA PLATA

## JORGE BROWNELL Y C.

CALLE RINCON, 63

## Academia Mercantil

SUPERIOR

DIRECTOR F. F. CALVET

ZAVALA 149 (BAJOS)

## Dr. Jaime Costa y Blé

MEDICO CIRUJANO

MÉDAILLE D'ARGENT

J.E. GUYOT

# ALQUITRAN DE GUYOT

LICOR DE ALQUITRAN CONCENTRADO Y DESIFICADO

Mr Guyot, despues de infinitos y laudables esperimentos, ha conseguido quitar al alquitran su acritud y amargura insoportables haciéndole al mismo tiempo muy soluble...

Basta echar una cucharadita de café en un vaso de agua para obtener al momento un agua alquitranada sin gusto desagradable...

El Alquitran de Guyot se emplea con gran éxito para combatir las enfermedades siguientes:

EN BEBIDA. — Una cucharada de café por cada vaso de agua y dos cucharadas soperas por cada botella:

BRONQUITIS

CATARRO DE LA VIJIGA

RESFRIADO

COQUELUCHE O TOS CONVULSIVA

TOS TENAZ

IRRITACION DE PECHO

ENFERMEDADES DE LA GARGANTA

EN LOCIONES. — Licor puro ó diluido en muy poca agua:

AFECCIONES DE LA PIEL

PICAZONES

ENFERMEDADES DE LA PIEL CABELLUDA

EN INYECCIONES. — Cuatro partes de agua y una de licor: (eficacia estremada).

FLUJOS CRONICOS O RECIENTES

CATARRO DE LA VEJIGA

Depósito: Botica de Ventura Garaicoechea, Sarandí, 217, y Botica de Granwell, 25 de Mayo, 167.

# COÑAC

# J. Y F. MARTELL

Los introductores especiales de este célebre coñac creen de su deber llamar la atencion del público á la gran ventaja de comprar el coñac Martell que lleva la etiqueta especial de un facsímile de su firma...

## MOORE Y TUDOR

Agentes en Montevideo, F. W. MOORE y Ca.

Calle del Cerrito, núm. 131.

## JARABE

TONI-REGENERADOR

DE

## QUINIO FERRUGINOSO

DEL

Dr JOHANNO

De la Facultad de Paris.

Depósito: Botica de Ventura Garaicoechea, Sarandí, núm. 217, y botica de Granwell, 25 de Mayo, núm. 167.




# RELOJERIA Y JOYERIA

## POR MAYOR

DE

# J. CAUVIN

MONTEVIDEO

NUMERO 149 - CALLE DEL 25 DE MAYO - NUMERO 149

# HOTEL VILLA COLON

Desde el 1.o de Noviembre está abierto al público este establecimiento.

Cuenta con un cocinero de primer órden.

Todos los dias, comidas compuestas de diferentes modos, pichones, almuerzos á la minuta—Buenos vinos.

En la estacion Colon tómese el tranvía, la casa de tres pisos que está á la derecha en la gran avenida de Villa Colon.




FERRUGINOSO, BLANCO Y MORENO DE CHEVRIER

Depósito: FARMACIA CHEVRIER

## RICOS CIGARROS

# HABANOS

En el muy conocido y acreditado almacen de T. Martinez calle Cerrito núm. 211 al lado del Banco Mauá y Ca. se ha recibido una partida de las primeras fábricas de la Habana...




## Cajonería fúnebre

PLAZA INDEPENDENCIA N.o 58.

Se ocupan de colocar luto en las casas mortuorias. Hay tambien manto, candeleros y velas de cera.



## PERFECCION

DE UNA NUEVA MÁQUINA DE COSER

DEL SISTEMA DE SINGER

Se advierte á los comerciantes de la ciudad ó los de la campaña que tengan gusto de tratar con esta nueva máquina del sistema Singer...

UNICO INTRODUCTOR EN EL RIO DE LA PLATA

B. CODINA

CALLE DEL 18 DE JULIO 37 y 91.




## Giros y libranzas

sobre Suiza




## A los Españoles

LETRAS